

## НЕЗАЛЕЖНИЙ АУДИТОРСЬКИЙ ЗВІТ

### Керівництву

#### Міжнародного Фонду “Відродження”

Подана тут узагальнена фінансова інформація станом на 31 грудня 2010 року, що містить звіти про сукупний дохід, зміни в залишку коштів (капіталу) та рух грошових коштів за рік, що завершився 31 грудня 2010 року, та відповідні нотатки, що походять із фінансової інформації Міжнародного Фонду Відродження, щодо якої було проведено аудит за цей період. У нашому звіті від 16 травня 2011 року ми висловили неупереджену думку щодо цих фінансових показників.

Ця узагальнена фінансова інформація не містить усіх висновків, що їх вимагають Міжнародні стандарти аудиту. Ознайомлення із даною узагальненою фінансовою інформацією, отже, не може замінити ознайомлення із усією фінансовою інформацією звітністю Міжнародного Фонду “Відродження”, щодо якої було проведено аудит.

#### *Відповідальність Менеджменту за Узагальнену фінансову інформацію*

Менеджмент є відповідальним за підготовку цього резюме фінансової звітності, щодо якої було проведено аудит з урахуванням нотаток, описаних у додатку 1 до цього резюме.

#### *Відповідальність Аудиторів*

До нашої відповідальності належить висловлення позиції щодо узагальненої фінансової інформації відповідно до наших процедур, які застосовувалися відповідно до Міжнародних стандартів аудиту 810 “Угода щодо спрощеної фінансової звітності”.

#### *Позиція*

На нашу думку, узагальнена фінансова інформація, отримана на основі фінансової звітності Міжнародного Фонду “Відродження” станом на 31 грудня 2010 року відповідає, у всіх суттєвих аспектах, фінансовим звітам, на основі яких її було отримано.

JSK KPMG Audit  
16 травня 2011 року

**МІЖНАРОДНИЙ ФОНД “ВІДРОДЖЕННЯ”**

**УЗАГАЛЬНЕНА ФІНАНСОВА ІНФОРМАЦІЯ  
СТАНOM НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК**

**ЗВІТ ПРО ФІНАНСОВИЙ СТАН НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ**

*(в доларах США)*

	<b>31 грудня 2010</b>	<b>31 грудня 2009</b>
<b>АКТИВИ</b>		
<b>НЕОБОРОТНІ АКТИВИ</b>		
Майно, обладнання та нематеріальні активи	391 531	398 825
<b>ОБОРОТНІ АКТИВИ</b>		
Запаси	2 574	1 285
Передоплати, без урахування податків	56 893	80 159
Дебіторська заборгованість	3 066 084	2 169 697
Грошові кошти та їх еквіваленти	227 819	279 688
	<u>3 353 370</u>	<u>2 530 829</u>
<b>АКТИВИ РАЗОМ</b>	<u>3 744 901</u>	<u>2 929 654</u>
<b>ПАСИВИ ТА ЗАЛИШОК КОШТІВ (КАПІТАЛУ)</b>		
<b>ЗАЛИШОК КОШТІВ (КАПІТАЛУ)</b>	<u>338 601</u>	<u>332 223</u>
<b>ПОТОЧНІ ЗОБОВ’ЯЗАННЯ</b>		
Витрати (наростаючим залишком)	3 365 739	2 458 515
Інші пасиви	40 561	138 916
	<u>3 406 300</u>	<u>2 597 431</u>
<b>СУМАРНІ ПАСИВИ ТА ЗАЛИШОК КОШТІВ (КАПІТАЛУ)</b>	<u>3 744 901</u>	<u>2 929 654</u>



**Євген Бистрицький**  
*Виконавчий директор*

16 травня 2011 р.

**Наталія Саннікова**  
*Фінансовий директор*

16 травня 2011 р.

**МІЖНАРОДНИЙ ФОНД “ВІДРОДЖЕННЯ”**

**УЗАГАЛЬНЕНА ФІНАНСОВА ІНФОРМАЦІЯ  
СТАНОМ НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК**

**ЗВІТ ПРО СУКУПНИЙ ДОХІД ЗА РІК, ЩО ЗАКІНЧИВСЯ 31 ГРУДНЯ  
2010 Р.**

(в доларах США)

	<b>Рік, що закінчився 31 грудня 2010</b>	<b>Рік, що закінчився 31 грудня 2009</b>
<b>НАДХОДЖЕННЯ ВІД ВНЕСКІВ</b>		
Доходи Інституту Відкрите Суспільство (OSI)	12 243 583	8 421 236
Надходження від третіх сторін	171 031	171 214
	<u>12 414 614</u>	<u>8 592 450</u>
<b>ВИТРАТИ</b>		
Витрати програми Інституту Відкритого Суспільства (OSI)	10 194 797	6 990 036
Адміністративні витрати Інституту Відкритого Суспільства (OSI)	2 056 418	1 497 215
Витрати третіх сторін	151 199	187 183
	<u>12 402 414</u>	<u>8 674 434</u>
(Дефіцит)/перевищення доходів від надходжень над витратами	12 200	81 984
<b>ІНШІ ДОХОДИ (ВИТРАТИ)</b>		
Процентний дохід	-	4
Інші доходи	11 696	6 732
Доходи (втрати) від курсової різниці	17 518	113 252
	<u>6 378</u>	<u>38 004</u>



Євген Бистрицький  
Виконавчий директор

16 травня 2011 р.

Наталія Саннікова  
Фінансовий директор

16 травня 2011 р.

**МІЖНАРОДНИЙ ФОНД “ВІДРОДЖЕННЯ”**

**УЗАГАЛЬНЕНА ФІНАНСОВА ІНФОРМАЦІЯ  
СТАНОМ НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК**

**ЗВІТ ПРО ЗМІНИ В ЗАЛИШКУ КОШТІВ (КАПІТАЛУ) ЗА РІК, ЩО  
ЗАКІНЧИВСЯ 31 ГРУДНЯ 2010 Р.**

*(в доларах США)*

Залишок коштів (капіталу) станом на 31 грудня 2008 р.	294 219
Чисте активне сальдо за рік	<u>38 004</u>
Залишок коштів (капіталу) станом на 31 грудня 2009 р.	332 223
Чисте активне сальдо за рік	<u>6 378</u>
Залишок коштів (капіталу) станом на 31 грудня 2010 р.	<u>338 601</u>

Від імені Ради директорів



Євген Бистрицький  
Виконавчий директор

16 травня 2011 р.

Наталія Саннікова  
Фінансовий директор

16 травня 2011 р.

МІЖНАРОДНИЙ ФОНД “ВІДРОДЖЕННЯ”

УЗАГАЛЬНЕНА ФІНАНСОВА ІНФОРМАЦІЯ  
СТАНОМ НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК

ЗВІТ ПРО РУХ ГРОШОВИХ КОШТІВ ЗА РІК, ЩО ЗАКІНЧИВСЯ 31  
ГРУДНЯ 2010 Р.

(в доларах США)

	Рік, що закінчився 31 грудня 2010 р.	Рік, що закінчився 31 грудня 2009 р.
<b>Грошовий потік на операційну діяльність</b>		
Чисте активне сальдо за рік	6 378	38 004
Коригування для:		
Амортизація	88 641	66 418
Передача майна активів некомерційній організації	43	2 036
Втрати при конвертації валюти, без урахування податків	106	-
Збільшення дебіторської заборгованості (Збільшення)/зменшення передоплат	896 387	362 056
(Збільшення)/зменшення майна	23 372	10 147
(Збільшення)/зменшення нарахувань	1 289	1 538
Зменшення інших зобов'язань	907 224	545 256
Зменшення інших зобов'язань	98 355	18 683
Надходження/витрати грошових коштів від операційної діяльності	29 521	262 366
<b>Грошовий потік на інвестиційну діяльність</b>		
Придбання майна, обладнання та нематеріальних активів	81 390	95 775
Витрати грошових коштів на інвестиційну діяльність	81 390	95 775
<b>ЧИСТЕ (ЗМЕНШЕННЯ)/ЗБІЛЬШЕННЯ ГРОШОВИХ КОШТІВ ТА ЇХ ЕКВІВАЛЕНТІВ</b>	<b>51 869</b>	<b>166 591</b>
<b>ГРОШОВІ КОШТИ ТА ЇХ ЕКВІВАЛЕНТИ НА ПОЧАТОК РОКУ</b>	<b>279 688</b>	<b>113 097</b>
<b>ГРОШОВІ КОШТИ ТА ЇХ ЕКВІВАЛЕНТИ НА КІНЕЦЬ РОКУ</b>	<b>227 819</b>	<b>279 688</b>

Від імені Ради директорів



Свген Бистрицький  
Виконавчий директор

16 травня 2011 р.

Наталія Саннікова  
Фінансовий директор

16 травня 2011 р.

## МІЖНАРОДНИЙ ФОНД “ВІДРОДЖЕННЯ”

УЗАГАЛЬНЕНА ФІНАНСОВА ІНФОРМАЦІЯ  
СТАНОМ НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК

НОТАТКИ ДО УЗАГАЛЬНЕНОЇ ФІНАНСОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ СТАНОМ НА 31  
ГРУДНЯ 2010 РОКУ І ЗА ПОПЕРЕДНІЙ РІК

### 1. ОСНОВА ПІДГОТОВКИ

Ця узагальнена фінансова інформація отримана на підставі фінансової звітності Міжнародного Фонду “Відродження”, щодо якої було проведено аудит станом на 31 грудня 2010 року і за попередній рік, підготовленої відповідно до Міжнародних стандартів аудиту, і містить узагальнену інформацію щодо сукупного доходу, зміни в залишку коштів (капіталу) та рух грошових коштів за рік, що завершився 31 грудня 2010 року, та відповідні нотатки.

Міжнародний Фонд “Відродження” веде свою бухгалтерську документацію в українській гривні (UAH). До 2010 року менеджмент Фонду оперував долларом США (USD) як функціональною та репрезентаційною валютою Фонду відповідно до Стандарту Фінансової Звітності IAS 21 “Впливи змін курсу обміну іноземних валют”, оскільки рішення про надання грантів приймалися у доларах США та фінансування грантоотримувачів здійснювалося у прив’язці до доларів США. Починаючи з 2010 року, менеджмент Фонду визначив українську гривню як свою функціональну валюту відповідно до змін обставин, що включали в себе фінансування грантоотримувачів у гривні. Відповідно, усі валюти, окрім української гривні, визначено іноземними валютами. Проте, доллар США залишається репрезентаційною валютою Фонду.



Євген Бистрицький  
Виконавчий директор

16 травня 2011 р.

Наталія Саннікова  
Фінансовий директор

16 травня 2011 р.